

Fiche

1. La cause

- *as/ since* (comme/ puisque)

Ex. : *As/ Since he was rather late, he decided to take a taxi.* (Comme il était assez en retard, il décida de prendre un taxi.)

- *because of* (à cause de)

Ex. : *Because of his lack of training he had difficulties finding a job.* (À cause de son manque de formation, il a eu des difficultés à trouver un travail.)

- *owing to/ on account of* (à cause de, en raison de)

Ex. : *He was not allowed to enter the pub owing to his age.* (Il n'a pas été autorisé à entrer dans le pub en raison de son âge.)

- *out of* (par)

Ex. : *He ruined all her plans out of sheer malice.* (Il a ruiné tous ses projets par pure malveillance.)

- *that's why/ that's the reason why* (c'est pourquoi/ c'est la raison pour laquelle)

Ex. : *He had been abroad too long, that's why he no longer felt at home in Ireland.* (Il était resté trop longtemps à l'étranger, c'est pourquoi il ne se sentait plus chez lui en Irlande.)

- *for fear of* (par peur de)

Ex. : *They left the competition before the end for fear of being accused of using performance-enhancing substances.* (Ils ont abandonné la compétition avant la fin par peur d'être accusé de prendre des produits dopants.)

- *for + V-ing* (pour + infinitif passé)

Ex. : *He will be punished for telling lies.* (Il sera puni pour avoir raconté des mensonges.)

2. La conséquence

- *as a result/ as a consequence/ consequently* (en conséquence)

Ex. : *He missed the early train, as a result he was too late for the job interview.* (Il a raté le premier train, en conséquence il est arrivé trop tard à son entretien d'embauche.)

- *if...then* (si... alors)

Ex. : *If you have the required experience, then you might be given the job.* (Si vous avez l'expérience requise, alors il est possible que l'on vous confie le poste.)

- *it implies/ means/ entails* (cela implique/ signifie/ nécessite)

Ex. : *You've chosen to join the army, it implies you will have to wear a uniform and obey some rules.* (Vous avez choisi de rejoindre l'armée, cela implique que vous portiez un uniforme et que vous respectiez certaines règles.)

- *therefore/ thus* (donc/ ainsi)

Ex. : *He happened to be on the crime scene, therefore he was forced to answer a long questioning.* (Il se trouvait sur la scène du crime, il a donc dû répondre à un long interrogatoire.)

3. Le but

- *to/ in order to/ so as to* (pour, dans le but de)

Ex. : *Everyone did their best in order to finish the work by the end of the week.* (Chacun a fait son possible pour terminer le travail d'ici à la fin de la semaine.) *We had a meeting today so as to discuss next year's programme.* (Nous avons eu une réunion aujourd'hui dans le but de discuter du programme de l'année prochaine.)

- *for (someone)(not) to* (pour (ne pas) que (quelqu'un))

Ex. : *He did all he could for her not to worry.* (Il a fait tout ce qu'il a pu pour ne pas qu'elle s'inquiète.)

- *so that* (pour que, afin que)

Ex. : *I've left a note on the kitchen table for Ted to know where we are.* (J'ai laissé un mot sur la table de la cuisine pour que Ted sache où nous sommes.) *We'd better hurry so that they don't leave before we get there.* (Nous ferions mieux de nous dépêcher afin qu'ils ne partent pas avant que nous arrivions là-bas.)

